

(1)

राणाजी थे जहर दियो म्हे जाणी।(टेक)
 जैसे कन्चन दहत अग्नि में, निकसत बाराँबाणी।
 लोकलाज कुल—काण जगत की, दह बहाय जस पांणी।
 अपने घर का परदा करले, मैं अबला बौरांणी।
 तरकस तीर लग्यों मेरे हियरे, गरक गयो सनकांणी।
 सब संतन पर तनम न वारों, चरण—कंवल लपटांणी।
 मीरां को प्रभू राखि लई हैं, दासी अपणी जाणी।।

कठिन शब्दार्थ :—थे—आपने। म्हे—मैंने। कंचन—सोना। बाराँबाणी—पूरी तरह खरा, विशुद्ध। जस—जैसे। पांणी—पानी। कुल—काण— कुल की मर्यादा। बौरांणी—पागल। हियरे—हृदय में। सनकांणी—पागलों की तरह आचरण करना। गरक गयो—गहरा घाव कर गया। प्रसंगः—प्रस्तुत पद भक्त कवयित्री मीरां द्वारा रचित पदावली से उद्धृत है। इसमें मीरां ने बताया कि परिवार के लोगों के द्वारा बांधाए डालने पर भी वह प्रभू भक्ति में निमग्न रहीं। इसी बारे में वर्णन है।

व्याख्याः—मीरां कहती है कि राणाजी ने कृष्ण का भजन करने से नाराज होकर मुझे जहर दिया, यह बात मैं जानती हूँ। मैंने उन बाधाओं को अपनी परीक्षा के रूप में माना। जिस प्रकार सोने को अग्नि में तपाया जाता है और वह खरा सोना बनकर निकलता है, उसी प्रकार बाधाओं से मेरी कृष्ण भक्ति बड़ी ही है। कम नहीं हुई। मैंने तो कृष्ण भक्ति की खातिर लोकलाज, कुल की मर्यादा और संसार को ही पानी की तरह बहा दिया है, त्याग दिया है। उनसे मेरा कोई सम्बन्ध नहीं रह गया। आपको यदि मेरा व्यवहार अखरता है तो आप मेरा व्यवहार न देखें, मैं तो कृष्ण प्रेम में पागल सी हो गई हूँ। तरकस से निकलकर हृदय में लगे तीर की तरह कृष्ण प्रेम मेरे हृदय में समा गया है। उससे मैं पागल दीवानी सी हो गई हूँ। मुझे बस कृष्ण की भक्ति करने की धुन लग गई है। और बातों का अब कोई ध्यान ही नहीं रहता। मैं संतो की आभारी हूँ जिन्होंने मुझमें भक्ति बढ़ाई है। मैं संतो पर अपना मन तन न्यौछावर करती हूँ। अपने आराध्य के चरण कमलों की वंदना करती हूँ। मीरां कहती है कि कैसी भी परिस्थिति क्यों न आई हो, मुझे मेरे प्रभु ने अपनी दासी मानकर बचाया है और अपनाया है।

(2)

हेली म्हासूँ हरि बिन रह्यौ न जाय।
 सास लडै मेरी ननद खिजावै, राणां रहयो रिसाय।
 पहरो भी राख्यो चौकी बिठारयो, ताला दियो जुडाय।
 पूर्व जनम की प्रीत पुराणी, सो क्यँ छोडी जाय।
 मीरां के प्रभु गिरधर नागर, और न आवे म्हारी दाय।।

कठिन शब्दार्थ :— हेली—सखी। खिजावै—चिढ़ाती है। रिसाय— क्रोधित होना। दाय— हिस्सा, दान, पसन्द।

प्रसंग—इसमें मीरां ने स्वजनों के द्वारा उसके साथ किये गये दुर्व्यवहारों का वर्णन किया है।

व्याख्याः—मीरां कहती है कि हे सखी। मुझसे प्रियतम कृष्ण के बिना रहा नहीं जाया। मेरे इस कृष्ण प्रेम के कारण सभी परिवारजन मुझसे नाराज हैं। सास मुझसे लडती है तथा ननद मुझे चिढ़ाती रहती है। इसके साथ ही राणाजी मुझ पर क्रोध करते रहते हैं। उन्होंने मुझ पर पहरा बैठा रखा है और मेरी निगरानी के लिए चौकियां बिठा रखी हैं। यहां तक कि मुझे ताल में बंद कर दिया है। लेकिन हे सखी! मेरी और कृष्ण की प्रीति तो पूर्वजन्म की और काफी पुरानी है, अर्थात् जन्म जन्मांतरों की है। वह भला कैसे छोड़ी जा सकती है? आशय यह है कि उनके साथ मेरी प्रीति कभी नहीं टूटने वाली है। मीरां कहती है कि मेरे आराध्य तो एक मात्र गिरधर नागर है, उन्हें छोड़कर मुझे और कोई नहीं रुचता है।

(3)हरि तुम हरो जन की भीर।
 द्रोपदी की लाज राखी, तुम बढायो चीर॥
 भक्त कारण रूप नरहरि, धरयो आप शरीर।
 हिरणकश्यपु मार दीन्हों, धरयो नाहिंन धीर॥
 बूडते गजराज राखे, कियो बाहर नीर।
 दासि 'मीरा लाल गिरिधर, दुःख जहाँ तहँ पीर॥

कठिन शब्दार्थ:—जन—भक्त। भीर—पीडा, दुःख। द्रोपदी—पाण्डवों की पत्नी। नरहरि—नृसिंह—। बुडते—डूबने पर। गज—हाथी। ग्राह—मगर। नीर—पानी।

प्रसंग:— प्रस्तुत अवतरण मीरा पंदावली से लिया गया है। मीराबाई कृष्ण को उनके द्वारा की गई भक्तों की सहायता की विशेषता याद दिलाती है और चाहती है कि कृष्ण उसी प्रकार उसका भी उद्धार करें।

व्याख्या:—मीरां कहती है कि हे हरि! आप अपने जनों, भक्तों का दुःख अवश्य ही दूर कर देते हो। आपने अपने भी द्रोपदी की लाज बचाई थी। दुःशासन तो भरी सभा में द्रोपदी का चीर खींचकर उसे निर्वस्त्र करना चाहता था। आपने ही द्रोपदी का चीर बढा दिया था और द्रोपदी की लाज रह गई थी। आपने अपने भक्त प्रहलाद के कारण नृसिंह अवतार लिया था, नृसिंह का शरीर धारण किया था और तब प्रहलाद के अत्याचारी पिता हिरण्यकश्यपु को मार डाला था। आप दुष्ट को मारे बिना धैर्य धारण नहीं कर सके थें। मगरमच्छ हाथी को पकडकर जल में खींचे लिये जा रहा था और हाथी डुबने ही वाला था। तब आपने ग्राह को मारकर हाथी को पानी से बाहर निकाला था। मीरां कहती है कि हे गिरिधर कृष्ण! मैं आपकी दासी हूँ। आपके बिना मैं जहाँ भी रहूँ पीडा ही भोगती हूँ।

हे री मैं तो प्रेम दिवानी, मेरो दरद न जाणै कोय।
 सूली ऊपर सेज हमारी सोवण किस विध होय।
 गगन मंडल पर सेज पिया की किस विध मिलणा होय।
 घायलकी गत घायल जाणै जो कोई घायल होय।
 जौहरि की गति जौहरी जाणै दूजा न जाणै कोय।
 दरद की मारी बन-बन डोलूँ बैद मिल्या नहिं कोय।
 मीराँ की प्रभु पीर मिटे जब बैद साँवलिया होय।

कठिन शब्दार्थ :- दिवानी —पागल। जाणै—जाने। सेज—शयया। जद — जब । बैद—बैद्य। गगन मण्डल— शून्य स्थित सहस्रार चक्र। जौहर —रत्न।

प्रसंग:—प्रस्तुत अवतरण मीरा पदावली से उद्धृत है। मीरां कृष्ण के वियोगजनित दुःख से ग्रस्त है। उसे अपने प्रिय कृष्ण से मिलना कठिन जानकर और दुःख होता है। वह विरह में बैचन रहती है और कृष्ण के दर्शन की ही कामना किया करती है।

व्याख्या:—मीरां अपनी सखी से कहती है कि हे सखी! मैं तो कृष्ण से मिलने के दर्दसे दीवानी, पगली हो रही हूँ। मेरे हृदय में जितना दुःख है उसका कोई अनुमान नहीं लगा सकता। कृष्ण से मिलना वैसे ही कठिन है जैसा सूली के ऊपर बनी हुई शयया पर सोना कठिन है। गगन मण्डल में शयया हो, उस तक पहुंचना जितना कठिन है, उतना ही कठिन कृष्ण से मिलना है। मैं कृष्ण बिना दुःखी हूँ। मेरी स्थिति को मेरे जैसा भुक्तभोगी ही जान सकता है। जिसके शरीर में घाव हो गया हो, वही घायल की पीडा का अनुमान लगा सकता है या स्वयं रत्न। मैं दर्द के मारी चैन नहीं पाती हूँ और मारी मारी फिरती हूँ। किन्तु मेरी पीडा दूर करने वाला कोई नहीं मिला। जिस प्रकार बीमार की पीडा को वैद्य दूर करता है उसी प्रकार मेरी पीडा तो साँवलिया, कृष्ण ही दूर कर सकते हैं।

1. विरहणी मीरां ने अपनी पीडा का वर्णन किया है।
2. आध्यात्मिक विरह की पीडा सामान्य पीडा से बहुत भिन्न प्रकार की होती है। उसे वैद्य आदि दूर नहीं कर सकते। वह तो ईश्वर दर्शन से ही दूर हो सकती है।
3. ईश्वर को प्राप्त करना कठिन है। यह बात सूली ऊपर सेज गगन मंडल पर सेज द्वारा व्यक्त की गई है।

(5)

मतवारो बादर आए रे, हरि को सनेसो कबहुं^[1] न लाए रे ॥ टेक ॥

दादर मोर पपड़या बौलै, कोयल सबद सुणाए रे ।

कारी अंधियारी बिजरी चमकै, बिरहणि अति डरपाए रे ।

गाजै बाजै पवन मधुरिया, मेहा अति झड़ लाए रे ।

कारी^[2] नाग बिरह अति जारी, मीरां मन हरि भाएरे ॥81॥^[3]

1-कुछ फूँके कालीनाग बिरह की जारी मतवारो = मतवाले की भाँति घूमता हुआ। सनेसो = संदेश। सुणाये = सुनाती है। गाजै = मेघ गर्जता है। बाजै = लगता है। मधुरिया = मंदगामी, सुहावना। मेह = मेघ, वर्षा। झड़ लाए = बरस रहा है। कारी नाग = काली नाग। विरह = विरहरूपी। जारी = जलाई हुई। भाए = सुहाए।

प्रसंग:—प्रस्तुत पद मीरा द्वारा रचित पदावली से संकलित है। इसमें मीरां ने वर्षाकालीन प्रकृति का उद्दीपन रूप से वर्णन कर अपनी विरह वेदना प्रकट की है।

व्याख्या:— मीरां कहती है कि मस्ती को उमडने—घुमडने वाला बादल आया है, परन्तु वह मेरे प्रवासी प्रियतम कृष्ण का संदेश नहीं लाया है। इस ऋतु में मेढक, मोर, व पपीहा मधुर स्वर में बोलने लग गये हैं और कोयल अपने मीठे शब्द सुना रही है। बादलों की घटा से रात काली एवं अंधकार से व्याप्त है। और बिजली चमक रही है। जो कि मुझ जैसी विरहणी नारियों को बहुत डरा रही है। बादलों की गर्जना को पवन मधुरता से चारों ओर फैला रहा है और बादलों की रिमझिम लगातार हो रही है। वर्षा की झड़ी लगातार हो रही है। मीरा कहती है कि काला नाग जैसा विरह मुझे अत्यधिक व्यथित कर रहा है। ऐसे समय पर मुझे प्रियतम का मधुर स्मरण हो रहा है और मेरे मन को वे अतीव भा रहे हैं।